



DELTACO GAMING

GAM-158-CH

4222264



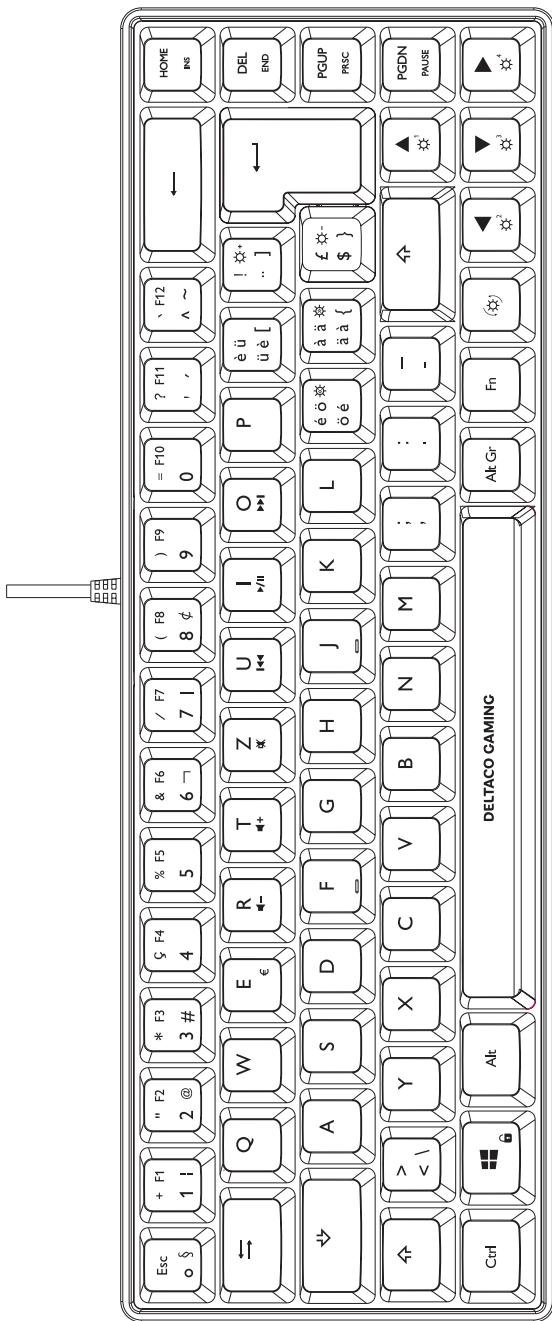
65% LAYOUT MEMBRANE GAMING KEYBOARD WITH SEMI-TRANSPARENT CASE

DEU Benutzerhandbuch

ENG User manual

FRA Manuel d'utilisation

ITA Manuale d'uso



Tastaturkombinationen

Alt Gr + E = €

Alt Gr + S = §

FN + 1 bis 9 = F1 bis F9

FN + 0 = F10

FN + ? = F11

FN + ^ = F12

FN + ESC = §

FN + linke CTRL-Taste = Aktivieren oder Deaktivieren des direkten Drückens der Tasten F1 bis F12, z. B. können Sie statt „FN+3“ einfach die „3“ für F3 drücken.

FN + R = Lautstärke vermindern

FN + T = Lautstärke erhöhen

FN + Z = Ton ein/aus (“Stummschaltung”)

FN + U = Zurück

FN + I = Wiedergabe/Pause

FN + O = Weiter

FN + P = E-Mail-Programm öffnen

FN + [éü] = Standard-Webbrowser öffnen

FN + backspace = Rechnerprogramm öffnen

FN + E = Standard-Media-Player öffnen

FN + Win = Win-Taste sperren oder entsperren

FN + W = Umschalten zwischen WASD und Pfeiltasten

 = LEDs einschalten und LED-Modus ändern und RGB-

Modus aktivieren

FN +  = LEDs aus

FN + [!*] = Helligkeit erhöhen

FN + [§*] = Helligkeit verringern

FN + [é*] = Geschwindigkeit der LEDs verringern

FN + [à*] = Geschwindigkeit der LEDs erhöhen

FN + ← = LED-Richtung ändern / Zone ändern (LED-Modus 9)

FN + → = LED-Richtung ändern / Zone ändern (LED-Modus 9)

FN + ↑ = LED-Farbe ändern / Farbe wählen (LED-Modus 9)

FN + ↓ = LED-Farbe ändern / Farbe wählen (LED-Modus 9)

Ruhemodus

Die Tastatur wechselt in den Ruhezustand, wenn der angeschlossene Computer oder das angeschlossene Gerät in den Ruhezustand wechselt.

LEDs

Sie können die LED-Geschwindigkeit, LED-Richtung, LED-Helligkeit und LED-Farbe ändern, wenn ein LED-Modus gerade aktiv ist.

Die Tastatur speichert den zuletzt verwendeten LED-Modus nach dem Ausschalten.

Der LED-Modus 9 hat anpassbare Lichtzonen.

Sie können für jede der Zonen eine andere statische Farbe einstellen.

Wechseln Sie dazu zunächst in den LED-Modus 9. Drücken Sie dann FN + linke oder rechte Pfeiltaste, um die Zone zu ändern, und drücken Sie FN + Pfeiltaste nach oben oder unten, um die Farbe zu ändern.

Der Farbwechsel und die Richtung funktionieren je nach LED-Modus unterschiedlich.

Der Farbwechsel funktioniert bei 2, 3, 4, 5, 8, 9

Der Farbwechsel funktioniert nicht bei 1, 6, 7

Der Richtungswechsel funktioniert bei 1, 2, 3, 7

Der Richtungswechsel funktioniert nicht bei 4, 5, 6, 8, 9

Reinigung

Mit einem weichen, trockenen Tuch reinigen. Für hartnäckige Flecken ein Tuch mit einem milden Reinigungsmittel verwenden und mit einem trockenen Tuch abwischen.

Wartung

Informationen zur Garantie finden Sie unter www.deltaco.eu.

Unterstützung

Weitere Informationen zu den Produkten finden Sie unter www.deltaco.eu.

Kontaktieren Sie uns per E-Mail: help@deltaco.eu

Entsorgung

 Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte

Dieses Produkt darf nicht als normaler Haushaltsabfall behandelt werden, sondern muss bei einer 

Sammelstelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden. Weitere Informationen erhalten Sie von Ihrer Gemeindeverwaltung, den kommunalen Entsorgungsbetrieben oder dem Händler, bei dem Sie das Produkt gekauft haben.

Keyboard combinations

Alt Gr + E = €

Alt Gr + 5 = §

FN + 1 to 9 = F1 to F9

FN + 0 = F10

FN + ? = F11

FN + ^ = F12

FN + ESC = §

FN + left CTRL = Enable or disable direct presses for F1 to F12 keys, for example instead of pressing "FN+3" you can simply press "3" for F3.

FN + R = Decrease volume

FN + T = Increase volume

FN + Z = Sound on/off ("mute")

FN + U = Previous

FN + I = Play/pause

FN + O = Next

FN + P = Open email program

FN + [= Open default web browser

FN + backspace = Open calculator program

FN + E = Open default media player

FN + Win = Lock or unlock win key

FN + W = Switch between WASD and arrow keys

 = LEDs on and change LED mode and activate RGB mode

FN +  = LEDs off

FN + [= Increase light brightness

FN +] = Decrease light brightness

FN + { = Decrease the LEDs speed

FN + } = Increase the LEDs speed

FN + ← = Change LED direction / change zone (LED mode 9)

FN + → = Change LED direction / change zone (LED mode 9)

FN + ↑ = Change LED colour / choose colour (LED mode 9)

FN + ↓ = Change LED colour / choose colour (LED mode 9)

Sleep mode

The keyboard enters sleep mode if the connected computer or device enters sleep mode.

LEDs

You can change LED speed, LED direction, LED brightness and LED colour when a LED mode is currently active.

The keyboard remembers last used LED mode after being turned off.

LED mode 9 has customizable light zones.

You can change to have a different color static colour on each of the zones.

To change, first change to LED mode 9. Then press FN + left or right arrow keys to change zone, and press FN + up or down arrow keys to change colour.

Colour change and direction works different depending on LED mode.

Colour change works on: 2, 3, 4, 5, 8, 9

Colour change does not work on: 1, 6, 7

Direction change works on: 1, 2, 3, 7

Direction change does not work on: 4, 5, 6, 8, 9

Cleaning

Clean with a soft dry cloth. For tougher stains use a cloth with a mild detergent and wipe off with a dry cloth.

Warranty

Please, see www.deltaco.eu for warranty information.

Support

More product information can be found at www.deltaco.eu. Contact us by e-mail: help@deltaco.eu

Disposal

Disposal of electric and electronic devices EC Directive 2012/19/EU.



This product is not to be treated as regular household waste but must be returned to a collection point for recycling electric and electronic devices. Further information is available from your municipality, your municipality's waste disposal services, or the retailer where you purchased your product.

FRA

Combinaisons de touches

Alt Gr + E = €
 Alt Gr + S = §
 FN + 1 à 9 = F1 à F9
 FN + 0 = F10
 FN + ? = F11
 FN + ^ = F12
 FN + ESC = §
 FN + CTRL gauche = Activer ou désactiver les frappes directes sur les touches F1 à F12. Par exemple, au lieu d'appuyer sur « FN+3 », vous pouvez simplement appuyer sur « 3 » pour F3.
 FN + R = Diminuer le volume
 FN + T = Augmenter volume
 FN + Z = Activation / désactivation du son (« muet »)
 FN + U = Précédent
 FN + I = Lecture / pause
 FN + O = Suivant
 FN + P = Ouvrir le programme de messagerie
 FN + éù { = Ouvrir le navigateur web par défaut
 FN + retour arrière = Ouvrir la calculatrice
 FN + E = Ouvrir le lecteur multimédia par défaut
 FN + Win = Verrouiller ou déverrouiller la touche Win
 FN + W = Basculer entre les touches WASD et les touches fléchées
 (FN + ⚡) = Allumer les LED, changer le mode des LED et activer le mode RVB
 FN + (FN + ⚡) = Éteindre les LED
 FN + !*{ = Augmenter la luminosité
 FN + \$*{ = Diminuer la luminosité
 FN + éé*{ = Diminuer la vitesse des LED
 FN + àà*{ = Augmenter la vitesse des LED
 FN + ← = Changer la direction de la LED / changer de zone (mode LED 9)
 FN + → = Changer la direction de la LED / changer de zone (mode LED 9)
 FN + ↑ = Changer la couleur de la LED / choisir la couleur (mode LED 9)
 FN + ↓ = Changer la couleur de la LED / choisir la couleur (mode LED 9)

Mode veille

Le clavier passe en mode veille si l'ordinateur ou le périphérique connecté passe en mode veille.

LED

Vous pouvez modifier la vitesse, la direction, la luminosité et la couleur des LED lorsqu'un mode LED est actif.

Le clavier se souvient du dernier mode LED utilisé après avoir été éteint.

Le mode LED 9 comporte des zones lumineuses personnalisables.

Vous pouvez choisir une couleur statique différente pour chacune des zones.

Pour changer, passez d'abord en mode LED 9. Ensuite, appuyez sur FN + les touches fléchées vers la gauche ou vers la droite pour changer de zone, et appuyez sur FN + les touches fléchées vers le haut ou vers le bas pour changer de couleur.

Le changement de couleur et la direction fonctionnent différemment selon le mode LED.

Le changement de couleur fonctionne sur les modes : 2, 3, 4, 5, 8, 9

Le changement de couleur ne fonctionne pas sur les modes : 1, 6, 7

Le changement de direction fonctionne sur les modes : 1, 2, 3, 7

Le changement de direction ne fonctionne pas sur les modes : 4, 5, 6, 8, 9

Nettoyage

Nettoyer avec un chiffon doux et sec. Pour les taches plus tenaces, utiliser un chiffon avec un détergent doux et essuyer avec un chiffon sec.

Garantie

Veuillez consulter le site www.deltaco.eu pour les informations sur la garantie.

Assistance

De plus amples informations sur le produit sont disponibles sur le site www.deltaco.eu.

Contactez-nous par e-mail : help@deltaco.eu.

Mise au rebut

Mise au rebut des appareils électriques et électroniques Directive européenne 2012/19/EU.

Ce produit ne doit pas être traité comme un déchet ménager ordinaire, mais doit être remis à un point de collecte pour le recyclage des appareils électriques et électroniques. De plus amples informations sont disponibles auprès de votre municipalité, des services d'élimination des déchets de votre municipalité ou du détaillant chez lequel vous avez acheté votre produit.



Combinazioni della tastiera

Alt Gr + E = €

Alt Gr + 5 = §

FN + dal 1 al 9 = dal F1 al F9

FN + 0 = F10

FN + ? = F11

FN + ^ = F12

FN + ESC = §

FN + CTRL sinistro = Accende o spegne le permuta dirette per i tasti dal F1 al F12, ad esempio, al posto di premere "FN+3" potete semplicemente premere "3" per F3.

FN + R = Diminuisce il volume

FN + T = Aumenta il volume

FN + Z = Volume acceso/spento ("muto")

FN + U = Precedente

FN + I = Play/Pausa

FN + O = Prossimo

FN + P = Apre il programma e-mail

FN + [ú] = Apre il browser della rete previsto

FN + backspace = Apre il programma di calcolatore

FN + E = Apre il media player previsto

FN + Win = Blocca o sblocca il tasto Win

FN + W = Comutazione tra WASD e tasti di direzione

(*) = LED sono accesi e sostituzione del regime LED, ed attivazione del regime RGB

FN + (*) = LED spenti

FN + [!*] = Aumenta la luminosità

FN + [§] = Diminuisce la luminosità

FN + [é] = Diminuisce la velocità di LED

FN + [à] = Diminuisce la velocità di LED

FN + ← = Cambia la direzione LED / cambia la zona (modalità LED 9)

FN + → = Cambia la direzione LED / cambia la zona (modalità LED 9)

FN + ↑ = Cambia il colore LED / seleziona il colore (modalità LED 9)

FN + ↓ = Cambia il colore LED / seleziona il colore (modalità LED 9)

Modalità di riposo

La tastiera entra in modalità di riposo, se il computer o dispositivo connesso entra in modalità di riposo.

LED

Può cambiare la velocità LED, direzione del LED, luminosità del LED e colore del LED quando modalità del LED è attualmente attiva.

Successivamente all'ultimo spegnimento, la tastiera si ricorda la più recente modalità LED usata.

Modalità LED 9 possiede le zone di luminosità personalizzabili.

Può cambiare al colore diverso statico su ogni zona.

Per cambiare, prima di tutto cambia alla modalità LED 9. Allora, deve premere FN + freccia sinistra o destra per cambiare la zona, e premere FN + la freccia su o giù per cambiare il colore. Il cambio del colore e direzione funziona diversamente in base alla modalità LED.

Il cambio colore funziona su: 2, 3, 4, 5, 8, 9

Il cambio colore non funziona su: 1, 6, 7

Il cambio della direzione funziona su: 1, 2, 3, 7

Il cambio della direzione non funziona su: 4, 5, 6, 8, 9

Pulizia

Pulire con un panno morbido e asciutto. Per le macchie più solide usare detergente delicato e rimuovere con il panno asciutto.

Garanzia

Per le informazioni di garanzia si prega vedere www.deltaco.eu.

Supporto

Le informazioni più dettagliate del prodotto possono essere trovate su www.deltaco.eu. Contattaci per e-mail: help@deltaco.eu

Smaltimento



Smaltimento di apparecchiature elettriche ed elettroniche Direttiva CE 2012/19/UE.

Questo prodotto non deve essere trattato come i rifiuti normali domestici, deve essere restituito al punto

di raccolta per le apparecchiature elettriche ed elettroniche. Le informazioni più dettagliate sono presenti presso il Suo comune, l'autorità per lo smaltimento di rifiuti locali o il venditore, dal quale è acquistato il presente prodotto.



DELTACO GAMING

DistIT Services AB, Glasfibergatan 8, 125 45 Älvsjö, Sweden
DistIT Services AB, Suite 89, 95 Mortimer Street, London, W1V 7GB, England